



Era

owner's manual

manual de instrucciones

le manuel d'instructions

**IMPORTANT - READ CAREFULLY AND
KEEP FOR FUTURE REFERENCE**

Hello

Welcome to the Bumberide family.
Get ready for the ride of your life.

At Bumberide, our goal is to make gear for parents to get out and do what they love, while doing our best to preserve the planet.

With Era and all our products, we are committed to creating the very best product experience for our families. Our designers seek to understand how you interact with your children and develop ergonomic designs for you and your baby. Our customer care team is here to help and put a smile on your face. We love to make your life just a little bit easier. That's our Bumberide Promise.

Everything we do has an impact on this world. From the factories we partner with, to the materials we choose, we take the time to think critically and act responsibly. We promise straightforward, common sense design that doesn't try to be too clever.

We know you're busy. So you need products and services that work seamlessly and a partner that supports you if they don't. For us, it's not just about providing quality service, but caring about the service we provide.

Our aim with Era is to give you an all terrain stroller perfect for the active family. From the pavement to the trail, Era adapts to your daily adventures called life. Wherever your path takes you, Era is the only stroller you will need from birth through toddlerhood.

Please complete the product registration card so that we may assist you with any of your warranty needs should they arise. You can also register your product online at: bumberide.com/support

The Bumberide Era complies with ASTM F-833-21, SOR/2016-167 and EN 1888-1/2:2018 safety standards.

Materials are important. Feel good knowing our eco fabrics keep plastic bottles out of landfills and our dye process conserves water.

¡Hola!

Bienvenido a la familia Bumberide.
Prepárate para el paseo de tu vida.

En Bumberide, nuestro objetivo es propulsar el cambio para que los padres salgan y hagan lo que les encanta, y al mismo tiempo hacer nuestro máximo esfuerzo para preservar el planeta.

Con Era y todos nuestros productos, nos comprometemos a crear la mejor experiencia en productos para nuestras familias. Nuestros diseñadores buscan entender cómo usted interactúa con sus hijos y desarrollar diseños económicos para usted y su bebé. Nuestro equipo para el cuidado del cliente está aquí para ayudarlo y hacerle sonreír. Nos encanta hacer que su vida sea un poquito más fácil. Esa es nuestra Promesa Bumberide.

Todo lo que hacemos tiene un impacto en este mundo. Desde las fábricas con las que nos asociamos hasta los materiales que elegimos, nos tomamos el tiempo para pensar críticamente y actuar responsablemente. Prometemos un diseño directo y basado en el sentido común que no apunta a ser demasiado inteligente.

Sabemos que está ocupado. Por lo tanto necesita productos y servicios que funcionen sin obstáculos y un compañero que lo apoye si los demás no lo hacen. Para nosotros, no se trata simplemente de dar un servicio de calidad, si no de ocuparnos del servicio que brindamos.

Nuestro objetivo con Era es darle un cochecito todo terreno que sea perfecto para la familia activa. Desde el pavimento al sendero, Era se adapta a sus aventuras diarias que se llaman vida. A cada lugar que su camino le lleve, Era es el único cochecito que usted necesitará desde el nacimiento y durante los dos primeros años de vida.

Le pedimos que por favor complete la tarjeta de registración del producto para que podamos asistirle con cualquiera de sus necesidades de garantía que pudieran surgir. También puede registrar su producto en línea en: bumberide.com/support

La familia Bumberide Era cumple con el estándar de ASTM, F-833-21, SOR/2016-167 y EN 1888-1/2:2018.

Los materiales importan. Siéntase bien al saber que nuestras telas ecológicas impiden que las botellas de plástico se usen para relleno y nuestro proceso de teñido conserva el agua.

Bonjour

Bienvenue dans la famille Bumberide. Préparez-vous à une promenade mémorable.

Chez Bumberide, notre objectif, en plus de faire de notre mieux pour préserver la planète, est de fabriquer des équipements pour que les parents puissent sortir et faire ce qu'ils aiment.

Avec Era et tous nos produits, nous nous consacrons à créer la meilleure expérience pour nos familles. Nos dessinateurs cherchent à comprendre comment vous interagissez avec vos enfants et développent des concepts ergonomiques pour vous et votre bébé. Notre équipe du service à la clientèle est là pour vous aider et vous faire sourire. Nous aimons rendre votre vie un peu plus facile. C'est notre promesse Bumberide.

Tout ce que nous faisons a un impact sur la planète. Des usines avec lesquelles nous collaborons, aux matériaux que nous choisissons, nous prenons le temps de réfléchir avec soin et d'agir de façon responsable. Nous promettons des concepts simples sans tenter de jouer au plus malin, le 'gros bon sens' dirons-nous.

Nous savons que vous êtes occupés. Vous avez donc besoin de produits et de services qui fonctionnent tout en douceur et d'un partenaire qui vous aidera s'ils ne le font pas. Pour nous, il ne s'agit pas seulement d'offrir un service de qualité, mais de prendre à cœur le service que nous offrons.

Notre objectif avec Indie est de vous offrir une poussette tout-terrain parfaite pour la famille active. Du macadam au sentier, Indie s'adapte à vos aventures quotidiennes qu'on appelle la vie. Où que vous mène votre parcours, Indie est la seule poussette dont vous aurez besoin, de la naissance à la fin de la petite enfance.

Veuillez compléter la carte d'inscription du produit afin que nous puissions vous aider si jamais vous aviez des besoins en regard de la garantie. Vous pouvez aussi, si vous préférez, inscrire votre produit en ligne à bumbleride.com/support

Le Bumberide Era est conforme aux normes ASTM F-833-21 SOR/2016-167 et EN 1888-1/2:2018.

Les matériaux sont importants. Il est bon de savoir que nos tissus écologiques évitent que les bouteilles de plastique se retrouvent dans les sites d'enfouissement et que notre procédé de teinture économise l'eau.

Table of Contents

tabla de contenidos / table des matières

ASSEMBLY/ ENSAMBLAJE/ ASSEMBLAGE

- 7 **What's in the box?/ Includido en la caja/** Ce que contient la boîte?
- 8 **Opening the frame/ Cómo abrir el marco/** Ouverture du cadre
- 10 **Attaching the wheels/ Fijación de las ruedas/** Fixation des roues
- 12 **Using the sun canopies/ Colocación de la capota/** Utilisation des pare-soleil
- 14 **Attaching/adjusting bumper bars/ Fijación/ajuste de las barras del para choques/** Fixation/réglage des barres de pare-chocs
- 15 **Attaching wrist strap/ Colocación de la correa de muñeca/** Fixation de la dragonne

OPERATION/ OPERACIÓN/ OPÉRATION

- 15 **Adjusting the handlebar/ Ajuste de la manija/** Ajustement de la poignée
- 17 **Using the brake/ Cómo usar el freno/** Utilisation du frein
- 18 **Using with an infant/ Utilización con un bebé/** Utilisation avec un poupon
- 20 **Using infant mode/ Uso del modo infantil/** Utilisation du mode bébé
- 22 **Folding Era/ Cómo plegar l'Era/** Plier Era
- 24 **Reversing Era seat/ Invirtiendo el asiento Era /** Inverser le siège de l'Era

MAINTENANCE/ MANTENIMIENTO/ ENTRETIEN

- 26 **Adding air to the tires/ Cómo agregar aire a las ruedas/** Ajouter de l'air aux pneus
- 28 **Cleaning instructions/ Instrucciones de limpieza/** instructions de nettoyage

USEFUL INFORMATION/ INFORMACIÓN ÚTIL/ INFORMATIONS UTILES

- 30 **Stroller warranty/ Garantía del cochecito/** Garantie poussette
- 33 **Warnings/ Advertencias/** Avertissements



What's in the box

Incluido en la caja / Ce que contient la boîte



Era frame
Estructura Era
Cadre Era



Wheels
Ruedas
Roues



Wrist strap
Correa para la muñe
Corroie de poignet



Pump
Bomba
Pompe

Also included but not pictured, front axles, Allen wrench, open wrench, operating manual, inflation cheat sheet and warranty registration card.

También se incluye, pero no se muestra, ejes delanteros, llave Allen, llave abierta, manual de operación, hoja de trucos de inflado y tarjeta de registro de garantía.

Inclus mais non illustré, essieux avant, clé Allen, clé ouverte, manuel d'utilisation, feuille de triche de gonflage et carte d'enregistrement de garantie..



Opening the frame

Cómo abrir el marco / Ouverture du cadre



1

Begin by releasing the autolock. Lever it away from the stroller and pull up on the handlebar at the same time.

Comience soltando el bloqueo automático. Aléjalo del cochecito y tire hacia arriba del manillar al mismo tiempo.

Desserrer d'abord les verrous automatiques. Éloignez-le de la poussette tout en soulevant sa poignée.



WARNING / ADVERTENCIA / ATTENTION

Always ensure baby is a safe distance away while opening and folding the stroller.

Siempre asegúrese de que el bebé esté a una distancia segura mientras abre y dobla el cochecito.

Assurez-vous toujours que bébé est à une distance sécuritaire avant d'ouvrir et fermer la poussette.

2

As handle comes around lift the stroller onto the back legs and continue rotating the handle until the hinge locks engage.

A medida que el mango se acerca, levante el coche sobre las patas traseras y continúe girando el mango hasta que los bloqueos de la bisagra se enganchen.

Alors que la poignée se déplace, placez la poussette sur ses pattes arrière et continuez à déployer la poignée jusqu'à ce que les verrous s'enganchent.



3

Unfold the seat by depressing the seat latches and lifting the seat back.

Despliegue el asiento presionando los pestillos del asiento y levante el respaldo.

Dépliez le siège en appuyant sur les loquets et en soulevant le dossier.



4

Rotate the seat back until it locks into position inline with the stroller frame.

Gire el respaldo del asiento hasta que encaje en la posición en línea con el marco del coche.

Faites pivoter le siège jusqu'à ce qu'il se verrouille en alignement avec le cadre de la poussette.





Attaching the wheels

Fijación de las ruedas / Fixation des roues

1

Slide the rear wheel into the rear axle tube. You will hear a 'CLICK'. To remove rear wheel pull on the release knob while pulling out the wheel.

Deslizar las ruedas traseras en el tubo de eje trasero. Oirá un 'CLIC'. Para quitar las ruedas traseras tire de la perilla de liberación al tiempo que tira de la rueda.

Glisser les roues arrières dans le tube de l'essieu arrière. Vous allez entendre qu'un 'CLIC'. Pour enlever les roues arrière tirez sur le bouton de déverrouillage tout en tirant sur la roue.



2

Position front wheel between the fork. Slide the axle bolt through the fork and wheel.

Coloque la rueda delantera entre las horquillas. Deslice el eje trasero hacia las ruedas y la horquilla.

Plasez la roue avant entre les fourches. Glissez l'essieu dans la fourche et la roue.



3

Thread the nut onto the axle bolt and tighten using the tools provided.

Enrosque la tuerca en el perno del eje y apriete con las herramientas proporcionadas.

Enfilez l'écrou sur le boulon de l'essieu et serrez à l'aide des outils fournis.



4

When running or jogging at a fast pace always lock forks for maximum stability.

Al hacer jogging o caminar rapido, accione siempre las trabas para tener un maximum de estabilidad.

Pour jogger ou faire de la marche rapide, toujours placer le verrou pour un maximum de stabilité.



5

Finally, connect the rear flap of the cargo basket to the support bar.

Finalmente, conecte la solapa trasera de la cesta de carga a la barra de soporte.

Enfin, connectez le rabat arrière du panier de chargement à la barre de support.





Using the sun canopies

Usa de las marquesinas solares / Utilisation des auvents solaires

1

Open the sun canopy. For more coverage reach inside the canopy to pull out extended visor.

Abre el toldo del sol. Desde la cubierta llegue hastadentro de la misma para sacar el visor extendido.

Ouvrez la verrière solaire. Pour plus de protection, tirez sur la rallonge avant située à l'intérieur du pare-soleil.



2

When the seat is fully reclined additional ventilation is available by unzipping the rear panel.

Cuando el asiento está reclinado, hay ventilación adicional disponible descomprimiendo el panel trasero.

Lorsque le siège est incliné, une ventilation supplémentaire est disponible en dézipant le panneau arrière.





Attaching/removing bumper bar

Fijación/extracción de la barra del parachoques

Fixation/retrait de la barre de pare-chocs

1

To remove the bumper bar depress both latches on the inside of the seat hinge.

Para quitar la barra del parachoques, presione ambos pestillos en el interior de la bisagra del asiento.

Pour retirer la barre de pare-chocs, appuyez sur les deux loquets à l'intérieur de la charnière du siège.



2

To install the bumper bar locate the holsters on each side of the seat and slide it into place.

Para instalar la barra del parachoques, ubique las fundas a cada lado del asiento y deslízela en su lugar.

Pour installer la barre de pare-chocs, placez les étuis de chaque côté du siège et faites-la glisser en place.





Attaching wrist strap

Colocación de la correa de muñeca / Fixation dragonne

1

Retrieve the wrist strap from the cargo basket pocket. Feed the loop end of the strap through the slot in the plastic handlebar grip. Bring the loop under and feed it through the buckle until it is tight against the handlebar grip.

Recupere la correa de la muñeca del bolsillo de la cesta de carga. Alimente el extremo del lazo de la correa a través de la ranura en la empuñadura de plástico del manillar. Coloque el lazo debajo y aliméntelo a través de la hebilla hasta que esté apretado contra el agarre del manillar.

Récupérez la dragonne de la poche du panier de chargement. Alimentez l'extrémité de la boucle de la sangle à travers la fente dans la poignée du guidon en plastique. Amenez la boucle sous et faites-la passer à travers la boucle jusqu'à ce qu'elle soit serrée contre la poignée du guidon.



Adjusting the handlebar

Ajuste de la manija / Ajustement de la poignée

1

Push the buttons on the outside of the handlebar to adjust position.

Empuje los botones en el exterior del manillar para ajustar la posición.

Appuyez sur les boutons à l'extérieur de la poignée pour la positionner.





WARNING / ADVERTENCIA / ATTENTION

Always doublecheck that the brake is fully engaged by pushing the stroller forward.

Siempre verifique que el freno esté completamente activado empujando el coche hacia adelante.

Vérifiez toujours que le frein est complètement engagé en poussant la poussette vers l'avant.



Using the brake

Cómo usar el freno / Futilisation du frein

1

Press down on the brake pedal to engage.

Presione el pedal del freno para enganchar.

Appuyez sur la pédale de frein pour vous engager.



2

Press down on the rear of pedal to disengage the brake or lift up the pedal from the underside.

Presione hacia abajo en la parte trasera del pedal para desconectar el freno o levante el pedal desde la parte inferior.

Appuyez sur l'arrière de la pédale pour désengager le frein ou soulevez la pédale par le dessous.





Using with an infant

Utilización con un bebé / Utilisation avec un poupon

1

Open the five point safety harness by pressing the button in the middle. Notice how the harness locks together.

Abra el arnés de seguridad de cinco puntos presionando el botón en el medio.

Ouvrez le harnais de sécurité à cinq points en appuyant sur le bouton au milieu.



2

To tighten the straps pull down on the ends until the harness fits comfortably and securely.

Para apretar las correas tire hacia abajo en los extremos hasta que el arnés se ajuste de forma cómoda y segura.

Pour serrer les sangles, tirez vers le bas sur les extrémités jusqu'à ce que le harnais s'adapte confortablement et en toute sécurité.



3

As your child grows you can rethread the shoulder straps in a higher position on the backrest.

A medida que su hijo crece, puede volver a enhebrar las correas para los hombros en una posición más alta en el respaldo.

Au fur et à mesure que votre enfant grandit, vous pouvez enfilez les bretelles dans une position plus haute sur le dossier.



4

Undo the Velcro pocket at the top of the seat back to access matching slots on the seat back support. Turn the buckle sideways and push it through the slot.

Deshaga el bolsillo Velcro en el respaldo del asiento para acceder a las ranuras correspondientes en el soporte del respaldo del asiento. Gire la hebilla hacia los lados y empuje a través de la ranura.

Défaites la poche Velcro sur le dossier du siège pour accéder aux fentes correspondantes sur le support du dossier du siège. Tournez la boucle latéralement et poussez-la à travers la fente.



5

Re-thread the buckle through the chosen slot and lay it flat against seat back support.

Empuje las hebillas de las correas del hombro por las ranuras para que queden sin pliegues contra el respaldo del asiento trasero.

Vuelva a enhebrar la hebilla a través de la ranura elegida y colóquela plana contra el soporte del respaldo del asiento.





Using infant mode

Uso del modo infantil / Utilisation du mode bébé

Infant mode will allow you to safely transport infants under 6 months old.

El modo bebé le permitirá transportar de forma segura a bebés menores de 6 meses.

Le mode bébé vous permettra de transporter en toute sécurité des bébés de moins de 6 mois.

1

Recline the backrest to its lowest position by squeezing the backrest adjuster and pulling it down. To raise the seat, hold the strap while pushing up with the adjuster.

Recline el respaldo a su posición más baja, apriete el ajustador del respaldo y jale hacia abajo. Para levantar el asiento, sostenga la correa mientras empuja hacia arriba con el ajustador.

Abaissez complètement le dossier en pinçant la pièce d'ajustement du dossier pour tirer celui-ci vers le bas. Pour soulever le siège, maintenez la sangle tout en poussant vers le haut avec l'ajusteur.



2

Lift footrest to its highest position by pressing the buttons on each side.

Levante el apoyapié a la posición más alta pulsando los botones a cada lado.

Soulevez complètement le repose-pied en appuyant sur les boutons de côté.



3

Infant mode tongues are folded into a pocket on the underside of the seat fabric. Unfold both sides.

Las lengüetas de modo infantil se doblan en un bolsillo en la parte inferior de la tela del asiento. Despliega ambos lados.

Les langues en mode bébé sont pliées dans une poche sur la face inférieure du tissu du siège. Déployez les deux côtés.



4

The webbing strap on the tongue goes around the bumper bar and secures with snap. Locate and detach the lower snap on the seat fabric. lower snap on the tongue attaches to the stroller frame. Snap opposite end of the tongues to the underside of footrest to create a wall.

La correa en la lengüeta rodea la barra del parachoques y se asegura con broche. Localice y desmonte el broche inferior de la tela del asiento. el chasquido inferior de la lengüeta se adhiere al marco del cochecito. el broche inferior en la lengüeta se adhiere al chasquido de la bisagra. Ajuste el extremo opuesto de las lengüetas a la parte inferior del reposapiés para crear una pared.

La sangle sur la languette fait le tour de la barre de pare-chocs et se fixe en un clin d'œil. Localisez et détachez le bouton-pression inférieur sur le tissu du siège. un claquement inférieur sur la languette se fixe au cadre de la poussette. Enclenchez l'extrémité opposée des languettes sur la face inférieure du repose-pieds pour créer un mur.





Folding Era

Cómo plegar Era / Plier Era

1

Begin by raising the seat back. Hold the end of the strap and squeeze the adjuster while sliding it upward.

Comience por levantar el respaldo del asiento. Sostenga el extremo de la correa y apriete el ajustador mientras lo desliza hacia arriba.

Commencez par soulever le dossier du siège. Tenez l'extrémité de la sangle et pressez le régleur tout en le faisant glisser vers le haut.



2

Locate the seat fold triggers and release the seat frame.

Localice los gatillos del pliegue del asiento para soltar el marco del asiento.

Localisez les déclencheurs de rabattement du siège pour libérer le cadre du siège.



3

Rotate the seat back all the way over until the latches engage.

Localice los gatillos del pliegue del asiento para soltar el marco del asiento.

Localisez les déclencheurs de rabattement du siège pour libérer le cadre du siège.



4

Ensure both front wheels are pointing forward.

Asegúrese de que ambas ruedas delanteras apunten hacia adelante.

Assurez-vous que les deux roues avant pointent vers l'avant.



5

Stand behind stroller and simultaneously squeeze both triggers while lifting the handlebars.

Párese detrás del coche y apriete simultáneamente ambos gatillos mientras levanta el manillar.

Tenez-vous derrière la poussette et appuyez simultanément sur les deux gâchettes tout en soulevant le guidon.



6

Continue fold until you hear the autolock engage. Fold down handlebar for a more compact fold.

Siga plegando hasta que escuche que la autolock trabe. Abate el manillar para un plegado más compacto.

Continuez à plier jusqu'à ce que vous entendiez le verrou automatique s'enclencher. Rabattez le guidon pour un pli plus compact. Rabattez le guidon pour un pli plus compact.



7

To safely carry your stroller use the handle on the frame with the wheels facing out.

Para llevar su coche de forma segura, use el asa del marco con las ruedas hacia afuera.

Pour transporter votre poussette en toute sécurité, utilisez la poignée du cadre avec les roues tournées vers l'extérieur.





Reversing Era seat

Invirtiendo el asiento Era / Inverser le siège de l'Éra

1

Begin by grasping the bumper bar with both hands and depressing the grey buttons to release the seat frame then lift the seat free of the hotshoes.

Comience agarrando la barra del parachoques con ambas manos y presionando los botones grises para liberar el marco del asiento y luego levante el asiento libre de los soportes.

Commencez par saisir la barre de pare-chocs avec les deux mains et appuyez sur les boutons gris pour libérer le cadre du siège, puis soulevez le siège libre des supports.



2

Reverse seat and slide it onto the hotshoes until it latches in place. Pull up on the bumper to ensure it is securely attached.

Invierta el asiento y deslícelo sobre las zapatas hasta que encaje en su lugar. Tire hacia arriba del parachoques para asegurarse de que esté bien sujeto.

Inversez le siège et faites-le glisser sur les supports jusqu'à ce qu'il s'enclenche. Tirez sur le pare-chocs pour vous assurer qu'il est bien fixé.





WARNING / ADVERTENCIA / ATTENTION

Always remove the child from the seat before reversing it. Never use the bumper bar as a carrying handle if a child is in the seat. Do not attempt to fold the stroller frame with the seat in the reverse position.

Siempre saque al niño del asiento antes de girarlo. Nunca use la barra de parachoques como asa de transporte si un niño está en el asiento. No intente plegar el marco del coche con el asiento en la posición inversa.

Retirez toujours l'enfant du siège avant de l'inverser. Ne jamais utiliser la barre de protection comme poignée de transport si un enfant est assis. N'essayez pas de plier le cadre de la poussette avec le siège en position inverse.



Adding air to the tires

Cómo agregar aire a las ruedas / Ajouter de l'air aux pneus

1

Indie Twin's tires have inner tubes and will occasionally need air added. You will find the pump in the cargo basket pocket.

Las ruedas de Indie tienen tubos internos y ocasionalmente necesitarán que le agregue aire. Encontrará la bomba en el bolsillo de la cesta de carga.

Les pneus de l'Indie referment des chambres à air qui auront besoin d'être gonflées à l'occasion. Vous trouverez la pompe dans la poche du panier de chargement.



2

Begin by removing the valve cap. Keep it close by and out of reach of children.

Comience por quitar el tapón de la válvula. Consérvela cerca y lejos del alcance de los niños.

Commencez par retirer le bouchon de la valve. Gardez-le à proximité et hors de portée des enfants.



3

Push pump head firmly onto the valve. You may hear some air escaping. Flip up the pump head lever to seal the connection.

Empuje firmemente la cabeza de la bomba en la válvula. Es posible que escuche algún escape de aire. Levante la cabeza de la bomba para sellar la conexión.

Appuyez fermement la tête de la pompe sur la valve. Il est possible que vous entendiez de l'air s'échapper. Relevez le levier de la tête de pompe pour sceller le joint.



4

Unfold pump handle and inflate the tire to 30psi/ 2bar. The tire should feel firm but with some give.

Despliegue el mango de la bomba e infle el neumático 30 psi (2 bar). El neumático debe sentirse firme pero con algo de ceder.

Dépliez la poignée de la pompe et gonflez le pneu à une pression 30 psi (2 bar). Le pneu doit être ferme, mais avec un peu de donner.





Cleaning Instructions

Instrucciones de limpieza / *Instructions de nettoyage*

Seat Fabric

Machine wash seat fabric, canopy fabric and bumper bar fabric using cold water on a delicate cycle. Do not machine-dry. Do not iron. Only air-dry. For instructions on removing the fabric go to www.bumblerride.com/support.

Lave en lavarropas la tela y la tela de la barra del parachoques usando agua fría en un ciclo para prendas delicadas. No seque a máquina. No planche. Seque al aire solamente. Para obtener instrucciones sobre cómo quitar la tela, vaya a www.bumblerride.com/support.

Lavez à la machine, en eau froide au cycle délicat, le tissu du siège et de la barre pare-chocs. Ne pas sécher à la machine. Ne pas repasser. Sécher à l'air uniquement. Pour obtenir des instructions sur le retrait du tissu, accédez à www.bumblerride.com/support.

Frame & Parts

If the stroller comes in contact with sand, salt or snow, hose of the wheels, forks & brakes with water. Use a damp cloth and a non-toxic all purpose cleaner for the frame & handlebar.

Si el coche entra en contacto con arena, sal o nieve, manguera de las ruedas, horquillas y frenos con agua. Use un paño húmedo y un limpiador de uso múltiple no tóxico para el marco y el manillar.

Si la poussette entre en contact avec du sable, du sel ou de la neige, tuyau des roues, fourches et freins avec de l'eau. Utilisez un chiffon humide et un nettoyant tout usage non toxique pour le cadre et le guidon.

Caring for the cork handlebar

Cuidando el manillar de corcho. / Prendre soin du guidon en liège

Use warm water, non-toxic soap or All-Purpose Cleaner on a washcloth or sponge and gently wipe clean (do not use cleansers containing bleach or other harsh materials). To dry, simply press a dry cloth onto the cork and let air dry completely overnight. When folding, stowing or traveling with the stroller, adjust the handlebar so the wheels do not touch and rub on the cork handle. When folded, do not leave cork handle in standing water.

Use agua tibia, jabón no tóxico o limpiador multiusos sobre una toallita o esponja y limpie suavemente (no use limpiadores que contengan lejía u otros materiales ásperos). Para secar, simplemente presione un paño seco sobre el corcho y deje que el aire se seque completamente durante la noche. Al plegar, guardar o viajar con el carrito, ajuste el manillar para que las ruedas no toquen y frote el asa de corcho. Cuando esté doblado, no deje el mango de corcho en agua estancada. Al plegar, guardar o viajar con el carrito, ajuste el manillar para que las ruedas no toquen y frote el asa de corcho.

Utilisez de l'eau tiède, du savon non toxique ou un nettoyant tout usage sur un gant de toilette ou une éponge et essuyez-le doucement (n'utilisez pas de nettoyants contenant de l'eau de javel ou tout autre produit agressif). Pour sécher, il suffit d'appuyer sur le liège avec un chiffon sec et de laisser sécher complètement à l'air pendant la nuit. Lors du pliage, de l'arrimage ou du transport avec la poussette, réglez le guidon de sorte que les roues ne se touchent pas et ne frottent

Warranty

This product is tested in compliance with all relevant safety standards. See warnings page at the back of this manual for more information.

All warranty claims must be made directly to the authorized Bumberide dealer from whom the product was purchased.

Your Bumberide stroller frame comes with a 3 year warranty and a lifetime of friendly customer service. The frame of your Bumberide is guaranteed to be free from manufacturer defects for a period of 3 years from the date of purchase. The fabric components, tires and inner tubes are guaranteed to be free from manufacturer defects for a period of 1 year from the date of purchase. Damage due to wear and tear will be repaired or replaced at a reasonable cost.

This warranty does not cover damage caused by normal wear and tear*, neglect, accidents, lack of maintenance or damage caused by parts not manufactured by Bumberide. This warranty covers Bumberide products purchased from authorized Bumberide dealers only.

*including rust caused by sand, salt & snow.

Garantía

Este producto se prueba de conformidad con todas las normas de seguridad pertinentes. Consulte la página de advertencias en la parte posterior de este manual para obtener más información.

Todas las reclamaciones de garantía deben hacerse directamente al distribuidor autorizado de Bumberide al que se compró el producto.

Su marco de coche Bumberide viene con una garantía de 3 años y una vida de servicio al cliente amigable. El marco de su Bumberide está garantizado para estar libre de defectos del fabricante durante un período de 3 años a partir de la fecha de compra. Los componentes de tela, neumáticos y tubos interiores están garantizados para estar libres de defectos del fabricante durante un período de 1 año a partir de la fecha de compra. Los daños debidos al desgaste serán reparados o reemplazados a un costo razonable.

Esta garantía no cubre los daños causados por el desgaste normal, negligencia, accidentes, falta de mantenimiento o daños causados por piezas no fabricadas por Bumberide. Esta garantía cubre únicamente los productos Bumberide comprados a distribuidores autorizados de Bumberide.*

** incluyendo el óxido causado por la arena, la sal y la nieve.*

Garantie

Ce produit est testé conformément à toutes les normes de sécurité pertinentes. Voir la page des avertissements à la fin de ce manuel pour plus d'informations.

Toutes les réclamations de garantie doivent être faites directement auprès du revendeur Bumberide autorisé auprès duquel le produit a été acheté.

Votre cadre de poussette Bumberide est livré avec une garantie de 3 ans et un service à la clientèle amical à vie. Le cadre de votre Bumberide est garanti exempt de défauts de fabrication pendant une période de 3 ans à compter de la date d'achat. Les composants en tissu, les pneus et les chambres à air sont garantis exempts de défauts de fabrication pendant une période de 1 an à compter de la date d'achat. Les dommages dus à l'usure seront réparés ou remplacés à un coût raisonnable.

Cette garantie ne couvre pas les dommages causés par l'usure normale*, la négligence, les accidents, le manque d'entretien ou les dommages causés par des pièces non fabriquées par Bumberide. Cette garantie couvre uniquement les produits Bumberide achetés auprès des revendeurs Bumberide agréés.

* y compris la rouille causée par le sable, le sel et la neige.



WARNING - STROLLER

The following are important safety instructions. Save this operating manual for future use. Read these instructions carefully before use and keep them for future reference. Your child's safety may be affected if you do not follow these instructions. Always ensure that children are a safe distance away when opening and closing the stroller. Learn more by visiting us at bumblerride.com.

- **Never leave your child unattended.**
- **Avoid serious injury from falling or sliding out. Always use the 5-point safety harness.**
- **Any load attached to the handle affects the stability of the stroller.**
- **Ensure that all the locking devices are engaged before use.**
- **Always use the restraint system.**
- **Always use the crotch strap in combination with the waist belt.**
- **Check that the stroller body or seat unit or car seat attachment devices are all correctly engaged before use.**
- **Always use the restraint system.**
- **To avoid serious injury ensure that your child is kept away when unfolding and folding this product.**
- **Do not let your child play with this product.**
- **Care must be taken when folding and unfolding this product to prevent finger entrapment.**
- **This vehicle is intended for children from infancy to 55 lbs/25 kg or 40"/120cm.**
- **Always use the brakes when not holding the stroller.**
- **Excess weight may cause hazardous or unstable conditions to exist. Never allow more than one child per seat of the stroller. Never leave children in stroller when using stairs or escalators.**
- **Child may slip into leg openings and strangle. Never use in reclined carriage position unless the safety harness is used, the footrest is raised and the footrest sidewalls are attached. (Read instructions before using this product!)**
- **Do not leave the stroller exposed to heat for long periods of time.**
- **Do not fold stroller when wet.**
- **Parcels and/or accessory items placed on the stroller may cause it to become unstable. Maximum weight in cargo basket 10lbs (4.5kg)**
- **WARNING - Do not let the child play with this product**



ADVERTENCIA - COCHECITO

Las siguientes son las instrucciones de seguridad importantes. Guarde este manual de instrucciones para uso futuro. Lea atentamente estas instrucciones antes de su uso y guárdelas para consultarlas en el futuro. La seguridad de su niño puede verse afectada si no se siguen estas instrucciones. Asegúrese siempre de que los niños estén a una distancia segura al abrir y cerrar la cochecito. Obtenga más información visitándonos en bumblerride.com.

- **Nunca deje a su niño desatendido.**
- **Evite lesiones graves por caídas o resbalones. Utilice siempre el arnés de seguridad de 5 puntos.**
- **Cualquier carga unida al mango afecta la estabilidad del coche.**
- **Asegúrese de que todos los dispositivos de bloqueo están comprometidos antes de su uso.**
- **Siempre use el sistema de sujeción.**
- **Utilice siempre la correa de la entrepierna junto con el cinturón de la cintura.**
- **Compruebe que el capazo o el asiento o dispositivos de sujeción del asiento de coche se dedican correctamente antes de su uso.**
- **Para evitar lesiones graves a asegurarque su hijo se mantiene lejos al desplegar y plegar este producto.**
- **No permita que su niño juegue con este producto.**
- **Este vehículo está destinado a niños desde la infancia hasta 55 lbs/25 kg o 40"/120cm.**
- **Debe tenerse cuidado al abrir y cerrar el coche para evitar atrapar los dedos.**
- **Utilice siempre los frenos cuando no tiene el coche.**
- **El exceso de peso puede causar que existen condiciones peligrosas o inestables. Nunca permita que más de un niño por asiento de la silla de paseo. Nunca deje a los niños en coche al utilizar escaleras o escaleras mecánicas.**
- **El niño puede caer en las aberturas de las piernas y estrangularse. No utilice nunca en posición reclinada a menos que se utilice el cinturón de seguridad, el reposapiés se eleva y las paredes laterales del reposapiés se adjuntan. (Lea las instrucciones antes de utilizar este producto!)**
- **No deje el coche para bebé expuesto al calor durante largos períodos de tiempo.**
- **No doble el coche cuando está mojado.**
- **Parcelas y / o accesorios colocados en la silla de paseo pueden causar que se vuelva inestable. El peso máximo de carga en el baloncesto 10lbs (4.5kg)**
- **ADVERTENCIA - No deje que el niño juegue con este producto.**



AVERTISSEMENT - POUSSETTE

Voici les consignes de sécurité importantes. Conservez ce manuel d'exploitation pour une utilisation future. Lisez attentivement ces instructions avant utilisation et les conserver pour référence ultérieure. La sécurité de votre enfant peut être affecté si vous ne suivez pas ces instructions. Toujours s'assurer que les enfants sont à une distance sécuritaire lors de l'ouverture et de la fermeture de la poussette. En savoir plus en vous rendant sur bumblerride.com.

- **Ne laissez jamais votre enfant sans surveillance.**
- **Éviter des blessures graves tombant ou en glissant. Toujours utiliser le harnais de sécurité à 5 points.**
- **Toute charge fixée à la poignée affecte la stabilité de la poussette.**
- **Assurez-vous que tous les dispositifs de verrouillage sont enclenchés avant utilisation.**
- **Toujours utiliser le système de retenue.**
- **Toujours utiliser la sangle d'entrejambe en combinaison avec la ceinture.**
- **Vérifiez que le corps de landau ou une unité de sécurité ou dispositifs de fixation des sièges d'auto sont correctement enclenchés avant utilisation.**
- **Pour éviter des blessures graves en sorte que votre enfant est tenu à l'écart lors du dépliage et pliage ce produit.**
- **Ne laissez pas votre enfant jouer avec ce produit.**
- **Il faut faire attention à ne pas se coincer les doigts en pliant et dépliant la poussette.**
- **Ce véhicule est destiné aux enfants de la naissance à 55lbs/25 kg ou 40"/120cm.**
- **Toujours utiliser les freins lorsque la poussette n'est pas tenue.**
- **L'excès de poids peut entraîner des conditions dangereuses ou instables d'exister. Ne permettez jamais à plus d'un enfant par siège de la poussette. Ne laissez jamais les enfants en poussette dans les escaliers ou les escaliers mécaniques.**
- **Enfant peut glisser dans les ouvertures et s'étrangler. N'utilisez jamais en position de transport inclinée à moins que le harnais de sécurité est utilisé, le repose-pied est relevé et les parois latérales de repose-pieds sont attachés. (Lisez les instructions avant d'utiliser ce produit!)**
- **Ne pas laisser la poussette exposée à la chaleur pendant de longues périodes de temps.**
- **Ne pas plier la poussette mouillée.**
- **Parcelles et/ou accessoires placés sur la poussette peuvent causer à devenir instable. Poids maximum dans le panier frais 10lbs (4.5kg)**
- **AVERTISSEMENT - Ne laissez pas l'enfant jouer avec ce produit**



Bumblride Inc.
2345 Kettner Blvd.
San Diego, CA 92101

bumblride.com
info@bumblride.com
1-800-530-3930